



**Evangelical Formosan Church
Orange County**

2012: The Year of Equip
Know God, Be transformed

Pastor Emeritus: Susan Chou

May 06, 2012

#3019

Worship

Offering &
Announcements

Scripture Reading
Haggai 1:1 – 2:23

Sermon by Pr. Will Chen
"A Brand New Heart"

Communion

Worship

Benediction

Church Information	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org	
Senior Pastor	Tse-Feng Chuang	Chuang@efcoc.org
English Pastor	Will Chen	WillChen@efcoc.org
Education Pastor	George Yen	GeorgeYen@efcoc.org
Caring Pastor	Ruey Lai	RueyLai@efcoc.org
Secretary	Yen Chen	YenChuChen@efcoc.org
Admin. Coordinator	Susanna Kuo	SusannaKuo@efcoc.org
General Assistant	Wen-Ping Shen	

[WEEKLY FELLOWSHIP]

TOFU (College & Young Adult)	05/07	8:00 pm @ Andrea's
Friday Night Fellowship (Jr. High & High School)	05/11	7:30 pm @ Stream of Praise Worship Ctr

[ANNOUNCEMENTS]

[Welcome] If today is your first time visiting us, welcome to EFC Orange County! We are glad you are here!

[HSM & JHM] Encounter Worship is this coming Friday from 7:30pm – 9:30pm. We will be attending this special worship session at Stream of Praise Worship Center in Tustin. (1165 Warner Ave., Tustin) Please see Facebook event to confirm your attendance as well as requesting for rides. There will be "NO" Friday Night Fellowship at church this week.

[Baptism] We will have an outdoor baptism next Sunday following lunch at 1:30pm in the red brick area. If you are interested to be baptized, please talk to Pastor Will TODAY!

[Summer Retreat] Ready for a weekend getaway? Don't miss out on our Summer Retreat from 6/29 to 7/1 @ UC Santa Barbara. \$115 for adults, \$110 for 13-17 year old, \$100 for 3-12 year old. Sign up at the lobby area during lunch time!

[Taiwan Mission] Time to step out of your comfort zone! We are currently taking applications for the Taiwan mission team. Trip dates are July 11-30. We will be hosting English Camps @ MeiNong Church & EFC NeiHu. You must be at least a senior in high school by fall and have been baptized. For more information and other qualification, please talk to Andrea. Application Deadline is 5/13.

[College & Young Adults] TOFU a.k.a. IAWG is now meeting on Monday @ 8pm. Join us at Andrea's house for interesting Bible study and discussions.

[Ministry] Do you want to be a blessing to others? We are looking for committed volunteers to help with ministries in the areas of worship team, media team, and ushers & greeters team. Experience not necessary, willing heart is required.

[Next Week] Combined Mother's Day Service next Sunday in the main sanctuary @ 10am. Gifts for all married women in attendance.

[Prayer] Please continue to pray for Pastor Samuel Wu, Brother Andy Chiou, and other members who are ill.



柑縣台福基督教會

05月06日 2012年

台福總會主題: 『裝備年』 [認識真神、生命轉變]
柑縣教會主題: [愛主、同心、力行]

榮譽牧師: 周淑慧

#3019

	主日晨禱會		主日崇拜		主日學	
華語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:40-12:30	大堂
台語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:40-12:30	大堂
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

【主日崇拜程序】

台華聯合 10 AM

宣召
敬拜讚美
代禱及主禱文
讀經: 哥林多前書 9:24-27
獻詩: 享主的活命
證道: 莊澤豐牧師
「戰勝自己」
聖餐
見證: 黃光旭執事
奉獻禱告
歡迎與報告
詩歌回應: 生命聖詩 #380 堅守陣地
祝禱

地址	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840				
電話/傳真	TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264				
網址	www.efcoc.org				
主任牧師	莊澤豐	分機 102	祕書	陳燕珠	分機 101
英語傳道	陳威任	分機 113	行政助理	鄭聖慧	分機 111
關懷傳道	賴瑞珍	分機 110	總務助理	沈文平	
教育牧師	顏明誠		詩班指揮	許恩惠	

【2012 年成人主日學 / Adult Sunday School】

聖經系列:那鴻書	華: 潘雪卿	11:40am - 12:30pm	大堂
永恆的福音	華: 莊師母	11:40am - 12:30pm	Room 202
生命系列	華: 石淑星	11:40am - 12:30pm	Room 208A
生活系列	台: 黃文雄	11:40am - 12:30pm	Room 204A

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Joint Service		英語 English	兒童 Children
禮拜 Service	176		54	20
主日學 Sunday School	122		36	20
全部禮拜 Total	250			
上週奉獻 Last Week Offering	\$4,156.00		\$3,035.31	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
		\$100.00	\$120.00	\$100.00
上週奉獻共計 Total	\$7,511.31	該月累計 Monthly Total	\$47,985.32	
		該月預算 Monthly Budget	\$54,807.69	

【服事同工 / Serving Co-workers】

台華語合堂崇拜 Taiwanese/Mandarin Joint Service	本週服事同工 Serving This Week	下週服事同工 Serving Next Week
招待 Ushers	藍淑珠 陳瓊琪	陳薇如 張秋菊
領晨禱會 Prayer Lead	黃文雄	賴瑞珍
司會 Presider	呂炳奇	田英康
敬拜團 Praise Team	許敏又	英文部
鋼琴 Pianist	張淑清	英文部
證道 Preaching	莊澤豐牧師	陳威任傳道
值星 On Duty	邱奕鵬	吳國祥
午餐 Lunch	H. Beach & F. Valley	雅歌
English Preaching	Pr. Will Chen	Pr. Will Chen
English Presider	Pouger Ann	

【教會團契 Fellowship】

迦勒團契	週三	10:00
健身舞蹈	週三	13:00
禱告會	週三	20:00
詩班	週五	19:30
華語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
英青少契	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
TOFU (英青)	陳妍孜	每週一	20:00
Fountain Valley	顏青毅	隔週三	20:00
Tustin	黃素玉	每週五	10:00
Cerritos	賴細梅	每週五	19:30
Placentia	黃滿輝	隔週五	19:00
清心小組	林淑芬	隔週六	18:00
北橙小組	許格精	隔週六	19:00

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 今日恭守聖餐，並有愛心奉獻。
3. 角聲社區中心出版「南加生活錦囊」幫助華人移民生活資訊，置招待桌，請每個家庭拿一份參考。
4. 本週六5/12神學院畢業典禮10時在洛福，由Lake Ave. Church 主任牧師Gregory 證道，本會郭家暢為畢業生，歡迎觀禮。
5. 下主日 5/13 母親節聯合禮拜特別節目：**a.**贈送禮物給在場已婚姊妹；**b.**主日學特別講座「婦女保健、弟兄保健、子女教養」；**c.**享受特別午餐。如有負擔奉獻午餐以紀念母親者，請洽膳食執事吳顏雯〈奉獻剩餘轉愛心款〉；**d.1:30** 有受洗浸禮，請代禱。
6. 關懷北區 5/19 六 12pm在Placentia Champion Sport Park，1587 N. Jefferson St., Placentia郊遊，公園郊遊，洽許格精，請廣邀親友參加，也歡迎兄姊跨區參加，互相關懷。
7. 全教會聯合靈修會 6/29-7/1 在 Santa Barbara 加州大學，請兄姊儘速報名，也為講員神學院魏金泉牧師及大會籌劃代禱，詳洽呂炳奇長老。
8. 每週三 8pm 晚禱會/門訓『迎見安息舒暢的神』；主日 9:30 晨禱；週二晨 6am 國度復興聯禱。請踴躍參加，點燃復興靈火。
9. 下主日 5/13 由陳威任傳道證道。

【特會報導】

1. 普世豐盛中心 5/14-16 開辦約書亞管理學院，幫助兄姊成企業職場精兵，參與普世宣教，歡迎參加，洽晏長老。
2. 南加州華人全球禱告日 5/27 週日 3pm 在 Temple City Park 舉辦千人禱告大會，歡迎參加，洽黃光旭。
3. 福音詩歌分齡卡拉 OK 比賽，報名至 7/15 止，如公告欄。

【團契】

本週三上午 10 時迦勒團契由黃滿輝老師分享「哥林多後書第一章」，歡迎參加。

【關懷/代禱】

1. 吳德聖牧師、Andy 邱、陳勗生、天華二姊、黛芬父親、Maryanne、陳美基、林榮、炳奇父親健康請代禱。

2. 正常基督徒每日靈修、參加主日崇拜/禱告會、加入小組或團契，主動關懷兄姊，為沒信主的親友代禱，每年領一人歸主。
3. 為未信主家人/歐美屬靈復興/同性婚法案/地球污染/中東和平/普世宣道/政府領袖行神公義代禱。
4. 舊兒童館擬改建，請為整建委員，樓層規劃、建築師、市府接洽、經費籌募...求主引領代禱。
5. 請兄姊多使用交誼廳福音單張/小冊/雜誌贈親友傳福音，拯救靈魂。

【宣道】

1. 顏明誠/陵雲 3/27~6/20 赴塞爾維亞/波蘭/匈牙利；林福明 4/9 東亞宣道請代禱。
2. 為 10/18-11/3 兩隊台灣監獄音樂佈道代禱，詳洽呂長老。
3. 英文夏季短宣隊 7/11-30 赴屏東美濃及內湖台福，請代禱。
4. 本會支援高雄生命樹、北港台福、台灣基層福音、宣教士一位；為台福目前 97 間教會，及植堂異象代禱。
5. 本會籌設「建堂基金」「宣道基金」，奉獻支票抬頭 EFCOC，請註明：建堂或宣道基金。

【靜默小品】

被誤解時，能微微一笑：素養
受委屈時，能坦然一笑：大度
逢吃虧時，能開心一笑：豁達
處窘境時，能自嘲一笑：智慧
當無奈時，能達觀一笑：境界
遭危難時，能泰然一笑：大氣
被輕蔑時，能平靜一笑：自信
遇失戀時，能輕輕一笑：灑脫

不論何事，為何原因...每天都要開心一笑！

【背誦金句】

「在指望中要喜樂；在患難中要忍耐；禱告要恆切。聖徒缺乏，要幫補；客，要一味地款待。逼迫你們的，要給他們祝福；只要祝福，不可咒詛。」〈羅十二 12/14〉

【每日讀經進度】 本月主題：傳揚福音

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
路 11	路 12	路 13-14	路 15-16	路 17-18	路 19	路 20-21